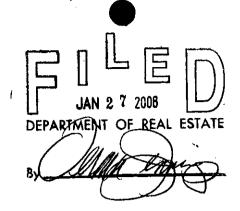


В



#### BEFORE THE DEPARTMENT OF REAL ESTATE

#### STATE OF CALIFORNIA

In the Matter of the Accusation of

LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., dba Re/Max Premier Properties San Marino; PETER ALAN LOEFFLER, individually and as designated officer of Loeffler & Bathke Properties Realtors, Inc.; and IRVING N. TONS,

Respondent.

NO. H-31257 LA L-2004110509

# DECISION AFTER RECONSIDERATION

On November 26, 2005, a Decision was rendered herein by the Real Estate Commissioner. The Decision suspended the real estate salesperson license and license rights of Respondent, IRVING N. TONS for 90 days, subject to terms and conditions. Said Decision was to become effective on December 29, 2005, but was stayed by separate Order to January 27, 2006.

26 ///

27 ///

On December 23, 2005, Respondent petitioned for reconsideration of said Decision. I have considered the petition of Respondent and have concluded that good cause has been presented for reconsideration of the Decision of November 26, 2005, for the limited purpose of determining whether the disciplinary action therein imposed should be reduced.

I have reconsidered said Decision and it is hereby ordered that the disciplinary action therein imposed against the real estate salesperson license of IRVING N. TONS be reduced by modifying the Order of said Decision to read as follows:

#### **ORDER**

The real estate license of Respondent IRVING N. TONS is hereby Publicly Reproved.

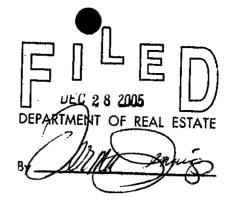
As hereby modified and amended, the Decision of November 26, 2005, shall become effective at 12 o'clock noon on January 27, 2006.

IT IS SO ORDERED

1 20.06

JEFF DAY

Real Estage Commissioner



No. H-31257 LA

L-2004110509

# BEFORE THE DEPARTMENT OF REAL ESTATE

#### STATE OF CALIFORNIA

10

2

3

5

6

7

8

9

11

12

13

14

15

16

17

18

19 20

21

22

23 24

25

26

27

In the Matter of the Accusation of

LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., dba Re/Max

Premier Properties San Marino; PETER ALAN LOEFFLER, individually and as designated

officer of Loeffler & Bathke Properties Realtors, Inc.; and IRVING N. TONS,

Respondents.

#### ORDER STAYING EFFECTIVE DATE

On November 26, 2005, a Decision After Rejection was rendered in the above-entitled matter to become effective December 29, 2005.

IT IS HEREBY ORDERED that the effective date of the Decision After Rejection of November 26, 2005, is stayed for a period of 30 days as to Respondent IRVING N. TONS only.

111 111

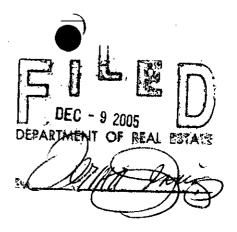
The Decision After Rejection of November 26, 2005 shall become effective at 12 o'clock noon on January 27, 2006.

DATED: December 28, 2005.

JEFF DAVI Real Estate Commissioner

By:

PHILLIP INDE Regional Manager



# BEFORE THE DEPARTMENT OF REAL ESTATE

#### STATE OF CALIFORNIA

In the Matter of the Accusation of

LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES

REALTORS, INC., dba Re/Max

Premier Properties San Marino;

PETER ALAN LOEFFLER,

individually and as designated

officer of Loeffler & Bathke

Properties Realtors, Inc.;

and IRVING N. TONS,

Respondents.

# DECISION AFTER REJECTION

The above-entitled matter came on for hearing before Deborah Myers-Young, Administrative Law Judge of the Office of Administrative Hearings at Los Angeles, California, on May 16, 2005.

Complainant was represented by James R. Peel, Counsel.

Respondents PETER ALAN LOEFFLER (Respondent LOEFFLER) and IRVING

N. TONS (Respondent TONS) were present. Respondent LOEFFLER &

BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC. (Respondent CORPORATION), and

Respondents LOEFFLER and TONS were represented by Frank M. Buda, 1 2 Attorney at Law. 3 Evidence was received and the matter stood submitted on 4 May 16, 2005. 5 On June 15, 2005, the Administrative Law Judge 6 ("Judge") submitted a Proposed Decision which was not adopted as 7 the Decision of the Real Estate Commissioner. 8 On July 29, 2005, pursuant to Section 11517(c) of the 9 Government Code of the State of California, Respondents were 10 served with a copy of the Proposed Decision dated June 15, 2005, 11 and with notice that the case would be decided by me upon the 12 record including the transcript of proceedings held on May 16, 13 2005, and upon any written argument offered by the parties. 14 Argument has been submitted on behalf of the 15 Respondents and Complainant. 16 I have given careful consideration to the record in 17 this case, including the transcript of proceedings of May 16, 18 2005, and the arguments of Respondents and Complainant. 19 The following shall constitute the Decision of the Real 20 Estate Commissioner in this matter. 21 FINDINGS OF FACT 22 1. On August 31, 2004, Janice A. Waddell, Deputy Real 23 Estate Commissioner of the State of California made and filed the 2.4 Accusation in her official capacity. 25 2. Respondent CORPORATION was licensed as a corporate 26 real estate broker by the Department of Real Estate (Department). 27 Respondent LOEFFLER, a broker for 18 years, was licensed as the

- 2 -

designated broker-officer of Respondent CORPORATION. He was responsible for the supervision and control of the activities of its employees, including Respondent TONS. Respondent TONS was employed by Respondent CORPORATION from October 5, 2001, to at least November 14, 2002, as an independent contractor and broker.

- 3. Respondent TONS was licensed as real estate salesperson for approximately 16 years. He was then licensed as a real estate broker for an additional eight years, including from May 8, 1998, through May 7, 2002, when his license expired. He still retained renewal rights and he was still a licensee with an inactive license. His license was renewed effective November 14, 2002. During the time that his license was not active, Respondent TONS obtained listings on three properties.
- 4. Respondent TONS' license became inactive because he failed to timely pay his renewal fees. Respondent TONS explained that his failure to pay his renewal fees was an oversight. He had completed the 45 hour continuing education requirements of the renewal on a timely basis. He thought he mailed the Department his renewal application and check. During this period of his life, Respondent TONS was experiencing personal difficulties. His engagement with his fiancée was ending. His mother was ill, lived alone and was undergoing medical testing. Respondent TONS faced the decision of whether to move her closer to his residence to be able to assist her. Additionally, Respondent TONS' business assistant was threatening to compete with him for a share of his business. Respondent TONS testified that he was overwhelmed and preoccupied during this time. Respondent TONS did not realize

1.0

that he had overlooked completing his renewal application until the Arcadia Association of Realtors, of which he was an active member and leader, contacted him for a copy of his license on October 30, 2002.

- 5. Respondent TONS was very upset when he discovered his mistake. He and Respondent LOEFFLER immediately contacted Peter Kim at the Department for advice. They also called an attorney from the California Association of Realtors. They stopped all of Respondent TONS' licensed activity. They reassigned his files, and notified his clients in writing of the problem. Respondent TONS testified that he now has a computer program which reminds him of his continuing education and license renewal deadlines and that he was never late with his renewal at any other time in his 24 years of licensure. No clients were harmed by or have ever complained about Respondent TONS. He is a very active leader in the real estate community, his local association of Realtors, and the chamber of commerce. He is active in organizing fundraisers for the local Duarte school district as well as the American Cancer Society. He has received many awards recognizing his contributions to these organizations.
- 6. Respondent LOEFFLER notified Respondent TONS on March 1, 2002, that his license required renewal. However, Respondent LOEFFLER did not receive notification from the Department that Respondent TONS' broker license had not been renewed, as TONS was a broker himself. When it was called to his attention on October 30, 2002, Respondent LOEFFLER took immediate, active steps to correct the problem of Respondent

27

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

TONS' expired broker license. He contacted the Department, a California Realtors' Association lawyer, reassigned Respondent TONS' files, and notified his clients in writing of the situation. Respondent LOEFFLER testified that he re-evaluated the system for monitoring the license renewals of his 74 brokers and 673 salespeople. He decided to use two software programs which will help track the renewals. One program, Lone Wolf, is an accounting program which automatically prints 90 day, 60 day, and 30 day reminders to renew licenses on the commission checks. This program will not allow a check to be issued to an employee with an expired license. The second program, Excel, allows license renewal data to be accessed and sorted by the expiration date. Respondent LOEFFLER established written protocols for the employees. This includes written notification and instructions for the Department's new on-line license renewal website. Now Respondent LOEFFLER is immediately notified by email from the Department when one of his employee's licenses is renewed. Respondent LOEFFLER is active as a member and past president of his local and state association of Realtors, and is a member of the board of trustees of the United Methodist Church.

#### LEGAL CONCLUSIONS

Pursuant to the foregoing Findings of Fact, the following Legal Conclusions are made:

1. Respondent CORPORATION violated Business and Professions Code Section 10137 by having employed a broker with an expired license, as set forth in Findings 2, 3 and 6.

27 | ///

7

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

2. Respondent LOEFFLER violated Business and Professions Code Section 10137 by having employed a broker with an expired license, as set forth in Findings 2, 3 and 6.

3. Respondent TONS violated Business and Professions Code Sections 10130 and 10177(d) by having acted in the capacity of a broker with an expired license, as set forth in Findings 2, 3, 4 and 5.

Respondent TONS' failure to timely renew his real estate broker license was inadvertent and negligent. His mistake was clerical in nature. That is, the Department, upon receipt of appropriate fees and proof of continuing education, has a ministerial duty to automatically renew the license. He completed the most difficult part of the renewal requirement, the 45 hour continuing education component, in a timely manner. The 2002 incident was the only time in his 24 years of licensure that Respondent TONS failed to renew his license in a timely manner. There was no harm to the public at large, or to his three clients with whom he had listings during that period. No complaints were made by his clients.

Respondents TONS and LOEFFLER took immediate and effective remedial action to correct the problem at hand, and to prevent it from happening in the future. Respondent TONS was greatly affected by this experience. The Accusation and its administrative proceedings had an in terrorem effect on Respondent TONS and he is not likely to forget renewing his application again. However, maintaining a current and valid license is a fundamental requirement for a real estate licensee.

Protection of the public interest requires that licensees not be allowed to conduct activities requiring a real estate license without a current license.

#### **ORDER**

All licenses and licensing rights of Respondents

LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., PETER ALAN LOEFFLER

and IRVING N. TONS under the Real Estate Law are suspended for a

period of ninety (90) days from the effective date of this

Decision; provided, however, that sixty (60) days of said

suspension shall be stayed for two (2) years upon the following

terms and conditions:

- 1. Respondents shall obey all laws, rules and regulations governing the rights, duties and responsibilities of a real estate licensee in the State of California; and
- 2. That no final subsequent determination be made, after hearing or upon stipulation that cause for disciplinary action occurred within two (2) years of the effective date of this Decision. Should such a determination be made, the Commissioner may, in his discretion, vacate and set aside the stay order and reimpose all or a portion of the stayed suspension. Should no such determination be made, the stay imposed herein shall become permanent.
- 3. Provided, however, that if Respondents petition, the remaining thirty (30) days of said ninety (90) day suspension shall be stayed upon condition that:

27 | ///

///

Respondents pay a monetary penalty pursuant to 1 (a) Section 10175.2 of the Business and Professions Code at the rate 2 of \$100 for each day of the suspension for a total monetary 3 penalty of \$3,000 (\$9,000 for all Respondents). 4 5 Said payment shall be in the form of a (b) 6 cashier's check or certified check made payable to the Recovery 7 Account of the Real Estate Fund. Said check must be received by 8 the Department prior to the effective date of the Decision in 9 this matter. 1.0 No further cause for disciplinary action 11 against the real estate licenses of Respondents occurs within two 12 (2) years from the effective date of the Decision in this matter. 13 If Respondents fail to pay the monetary (d) 1.4 penalty in accordance with the terms and conditions of the 15 Decision, the Commissioner may, without a hearing, order the 16 immediate execution of all or any part of the stayed suspension 17 in which event the Respondents shall not be entitled to any 18 repayment nor credit, prorated or otherwise, for money paid to 19 the Department under the terms of this Decision. 20 111 21 111 22 111 23 111 24 /// 25 111 26

- 8 -

111

111

If Respondents pay the monetary penalty and if no further cause for disciplinary action against the real estate licenses of Respondents occur within two (2) years from the effective date of the Decision, the stay hereby granted shall

This Decision shall become effective at 12 o'clock noon

on	<u>December</u>	<u>29,</u>	2005	·

JEFF DAVI Real Estate Commissioner



No. H-31257 LA

L-2004110509

BEFORE THE DEPARTMENT OF REAL ESTATE

STATE OF CALIFORNIA

10

11

1

2

3

5

6

7

8

9

In the Matter of the Accusation of

12

13

14

16

17

18 19

20

21 22

23

24

25 26

27

LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., dba Re/Max Premier) Properties San Marino; PETER ALAN ) LOEFFLER, individually and as designated officer of Loeffler & Bathke Properties Realtors, Inc.; and IRVING N. TONS,

Respondents.

NOTICE

TO: LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., PETER ALAN LOEFFLER, and IRVING N. TONS, Respondents, and FRANK M. BUDA, their Counsel.

YOU ARE HEREBY NOTIFIED that the Proposed Decision herein dated June 15, 2005, of the Administrative Law Judge is not adopted as the Decision of the Real Estate Commissioner. copy of the Proposed Decision dated June 15, 2005, is attached for your information.

In accordance with Section 11517(c) of the Government Code of the State of California, the disposition of this case

will be determined by me after consideration of the record herein including the transcript of the proceedings held on May 16, 2005, and any written argument hereafter submitted on behalf of Respondent and Complainant.

Written argument of Respondent to be considered by me must be submitted within 15 days after receipt of the transcript of the proceedings of May 16, 2005, at the Los Angeles office of the Department of Real Estate unless an extension of the time is granted for good cause shown.

Written argument of Complainant to be considered by me must be submitted within 15 days after receipt of the argument of Respondent at the Los Angeles office of the Department of Real Estate unless an extension of the time is granted for good cause shown.

DATED:	<i>1ーつ</i> 』	-81	2005
DAILD:			 <b>ZUU</b> 0

JEFF DAVI Real Estate Commissioner

# BEFORE THE DEPARTMENT OF REAL ESTATE STATE OF CALIFORNIA

In the Matter of the Accusation Against:

LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., dba Re/Max Premier Properties San Marino; PETER ALAN LOEFFLER, individually and as designated officer of Loeffler & Bathke Properties Realtors, Inc.; and IRVING N. TONS,

Respondents.

Case No. H-31257 LA

OAH No.: L 2004110509

#### PROPOSED DECISION

On May 16, 2005, in Los Angeles, California, Deborah Myers-Young, Administrative Law Judge, Office of Administrative Hearings, heard this matter.

Complainant, Janice Waddell, a Deputy Real Estate Commissioner of the State of California, was represented by James R. Peel, Staff Counsel.

Respondents Peter Alan Loeffler (Respondent Loeffler) and Irving N. Tons (Respondent Tons) were present. Respondent Loeffler & Bathke Properties Realtors, Inc. (Respondent Corporation), and Respondents Loeffler and Tons were represented by Frank M. Buda, Attorney at Law.

Oral and documentary evidence was received. The record was closed and the matter was submitted for decision on May 16, 2005.

# **FACTUAL FINDINGS**

The Administrative Law Judge makes the following factual findings:

- 1. The Accusation was filed by Janice Waddell, a Deputy Real Estate Commissioner of the State of California, acting in her official capacity.
- 2. Respondent Corporation was licensed as a corporate real estate broker by the Department of Real Estate (Department). Respondent Loeffler, a broker for 18 years, was licensed as the designated broker-officer of Respondent Corporation. He was responsible for the supervision and control of the activities of its employees, including Respondent Tons. Respondent Tons was employed by Respondent Corporation, from October 5, 2001 to at least November 14, 2002 as an independent contractor and broker.
- 3. Respondent Tons was licensed as real estate salesperson for approximately 16 years. He was then licensed as a real estate broker for an additional eight years, including from May 8, 1998 through May 7, 2002 when his license expired. He still retained renewal rights and he was still a licensee with an inactive license. His license was renewed effective November 14, 2002. During the time that his license was not active, Respondent Tons obtained listings on three properties.
- 4. Respondent Tons' license became inactive because he failed to timely pay his renewal fees. Respondent Tons explained that his failure to pay his renewal fees was an oversight. He had completed the 45 hour continuing education requirements of the renewal on a timely basis. He thought he mailed the Department his renewal application and check. During this period of his life, Respondent Tons was experiencing personal difficulties. His engagement with his fiancée was ending. His mother was ill, lived alone, and was undergoing medical testing. Respondent Tons faced the decision of whether to move her closer to his residence to be able to assist her. Additionally, Respondent Ton's business assistant was threatening to compete with him for a share of his business. Respondent Tons was overwhelmed and preoccupied during this time. Respondent Tons did not realize that he had overlooked completing his renewal application until the Arcadia Association of Realtors, of which he was an active member and leader, contacted him for a copy of his license on October 30, 2002.
- 5. Respondent Tons was very upset when he discovered his mistake. He and Respondent Loeffler immediately contacted Peter Lin at the Department for advice. They also called an attorney from the California Association of Realtors. They stopped all of Respondent Tons' licensed activity. They reassigned his files, and notified his clients in writing of the problem. He now has a computer program which reminds him of his continuing education and license renewal deadlines. Respondent Ton's was never late with his renewal at any other time in his 24 years of licensure. No clients were harmed by or have ever complained about Respondent Tons. He is a very active leader in the real estate community, his local association of realtors, and the chamber of commerce. He is active in organizing fundraisers for the local Duarte school district as well as the American Cancer Society. He has received many awards recognizing his contributions to these organizations.

6. Respondent Loeffler notified Respondent Tons on March 1, 2002 that his license required renewal. However, Respondent Loeffler did not receive notification from the Board that Respondent Tons' broker's license had not been renewed, as Tons was a broker himself. When it was called to his attention on October 30, 2002. Respondent Loeffler took immediate, active steps to correct the problem of Respondent Ton's expired broker's license. He contacted the Department, the California Realtor's Association's lawyer, reassigned Respondent Ton's files, and notified his clients in writing of the situation. Respondent Loeffler also reevaluated the system for monitoring the license renewals of his 74 brokers and 63 salespeople. He decided to use two software programs which will help track the renewals. One program, Lone Wolf, is an accounting program which automatically prints 90 day, 60 day, and 30 day reminders to renew licenses on the commission checks. This program will not allow a check to be issued to an employee with an expired license. The second program, Excel, allows license renewal data to be accessed and sorted by the expiration date. Respondent Loeffler established written protocols for the employees. This includes written notification and instructions for the Department's new on-line license renewal website. Now, Respondent Loeffler is immediately notified by e-mail from the Department when one of his employee's licenses is renewed. Respondent Loeffler is active as a member and past president of his local and state association of realtors, and is a member of the board of trustees of the United Methodist Church.

#### **LEGAL CONCLUSIONS**

Pursuant to the foregoing Factual Findings, the Administrative Law Judge makes the following legal conclusions:

- 1. Respondent Corporation violated Business and Professions Code section 10137 by having employed a broker with an expired license, as set forth in Findings 2, 3 and 6.
- 2. Respondent Loeffler violated Business and Professions Code section 10137 by having employed a broker with an expired license, as set forth in Findings 2, 3, and 6.
- 3. Respondent Tons violated Business and Professions Code section 10130 and 10177, subsection (d), for having acted in the capacity of a broker with an expired license, as set forth in Findings 2, 3, 4, and 5.

Respondent Tons' failure to timely renew his real estate broker's license was inadvertent and negligent. His mistake was clerical in nature. That is, the Department, upon receipt of appropriate fees and proof of continuing education, has a

ministerial duty to automatically renew the license. He completed the most difficult part of the renewal requirement, the 45 hour continuing education component, in a timely manner. The 2002 incident was the only time in his 24 years of licensure that Respondent Tons failed to renew his license in a timely manner. There was no harm to the public at large, or to his three clients with whom he had listings during that period. No complaints were made by his clients.

Respondents Tons and Loeffler took immediate and effective remedial action to correct the problem at hand, and to prevent it from happening in the future. Respondent Tons was greatly affected by this experience. The Accusation and its administrative proceedings had an in terrorum effect on Respondent Tons and he is not likely to forget renewing his application again. No useful purpose will be served by imposing license discipline on Respondents.

### **ORDER**

# WHEREBY THE FOLLOWING ORDER is hereby made:

The Accusation is sustained without the imposition of discipline as to Respondents Loeffler and Bathke Properties Realtors, Inc., Peter Alan Loeffler, and Irving N. Tons.

Dated: June 15, 2005

Administrative Law Judge

Office of Administrative Hearings

hard.

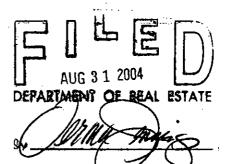
JAMES R. PEEL, Counsel (SBN 47055) Department of Real Estate 320 West Fourth Street, Ste. 350 Los Angeles, California 90013-1105

Telephone:

(213) 576-6982

-or-

(213) 576-6913 (Direct)



#### DEPARTMENT OF REAL ESTATE

#### STATE OF CALIFORNIA

10

. 3

4

5

6

Я

9

In the Matter of the Accusation of

12

11

13

14

15

16 17

18

19 20

21

22

23

24

25

26 27 LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES
REALTORS, INC., dba Re/Max
Premier Properties San Marino;
PETER ALAN LOEFFLER,
individually and as designated
officer of Loeffler & Bathke
Properties Realtors, Inc.;
and IRVING N. TONS,

Respondents.

No. H-31257 LA

ACCUSATION

The Complainant, Janice A. Waddell, a Deputy Real Estate Commissioner of the State of California, for cause of accusation against LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., dba Re/Max Premier Properties San Marino; PETER ALAN LOEFFLER, individually and as designated officer of Loeffler & Bathke Properties Realtors, Inc.; and IRVING N. TONS alleges as follows:

Τ

The Complainant, Janice A. Waddell, acting in her official capacity as a Deputy Real Estate Commissioner of the State of California, makes this Accusation against LOEFFLER &

BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., dba Re/Max Premier Properties San Marino; PETER ALAN LOEFFLER, individually and as designated officer of Loeffler & Bathke Properties Realtors, Inc.; and IRVING N. TONS.

II

LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., PETER ALAN LOEFFLER, and IRVING N. TONS (hereinafter referred to as "Respondents") are presently licensed and/or have license rights under the Real Estate Law (Part 1 of Division 4 of the Business and Professions Code, hereinafter "Code").

III

At all times herein mentioned, respondent LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., was licensed by the Department of Real Estate of the State of California as a corporate real estate broker, and respondent PETER ALAN LOEFFLER was licensed as the designated broker-officer of said corporation and was responsible for the supervision and control of the activities conducted on behalf of respondent LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., by its officers and employees as necessary to secure full compliance with Real Estate Law as set forth in Section 10159.2 of the Code.

IV

Respondent IRVING N. TONS was licensed as a real estate broker from May 8, 1998, through May 7, 2002, when his license expired. His broker license was renewed effective November 14, 2002. From October 5, 2001, to present, Respondent TONS was

employed by Respondent LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC. pursuant to an independent contractor agreement.

At all times herein mentioned, respondent LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., on behalf of others in expectation of compensation, engaged in the business, acted in the capacity of, advertised or assumed to act as a real estate broker in the State of California within the meaning of Section 10131(a) of the Code, including soliciting buyers and sellers and negotiating the sale of real property.

VI

In connection with respondents' activities as real estate brokers, as described above, respondents LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., and PETER ALAN LOEFFLER acted in violation of the Real Estate Law, the Code and California Code of Regulations (hereinafter Regulations), Title 10, Chapter 6, as follows:

Violated Section 10137 of the Code by employing respondent IRVING N. TONS, while an expired real estate broker, to solicit and obtain listings of real property, as set forth below:

- On or about June 30, 2002, a listing with Edward Boustayan and Marlene Tanik Bosnoian for the sale of 3215 Elda, Duarte, California.
- On or about July 10, 2002, a listing with Ethel (b) May Virdin for the sale of 2968 Royal Oaks, Duarte, California.

27

3

5 6

7

10 11

12

13

14

15

16

17

.18 19

20

21 22

23

24

25

(c) On or about July 21, 2002, a listing with Arnold and Winnie Cronshagen, and Linda Cronshagen for the sale of 1214 Huntington Drive #G, Duarte, California.

#### VII

The conduct of respondents LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., PETER ALAN LOEFFLER and IRVING N. TONS, as alleged above, subjects their real estate licenses and license rights to suspension or revocation as follows:

- 1. Respondents LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., and PETER ALAN LOEFFLER pursuant to Section 10137 of the Code for the conduct alleged in Paragraph VI.
- 2. Respondent IRVING N. TONS pursuant to Sections 10130 and 10177(d) of the Code for the conduct alleged in Paragraph VI.

///

16 || , ,

1

2

3

4

5

6

7

8

10

11

12

13

14

15

| || ′ ′

17 | ///

18 | ///

19 | ///

20 ///

21

22

il .

///

11

" || ///

23 ///

24 ///

25 ///

26 ///

27 | ///

WHEREFORE, Complainant prays that a hearing be conducted on the allegations of this Accusation and that upon proof thereof, a decision be rendered imposing disciplinary action against all licenses and license rights of respondents LOEFFLER & BATHKE PROPERTIES REALTORS, INC., dba Re/Max Premier Properties San Marino; PETER ALAN LOEFFLER, individually and as designated officer of Loeffler & Bathke Properties Realtors, Inc.; and IRVING N. TONS under the Real Estate Law (Part 1 of Division 4 of the Business and Professions Code) and for such other and further relief as may be proper under other applicable provisions of law.

Dated at Los Angeles, California,

this <u>21</u> day of <del>Suly</del>, 2004.

CC:

JANICE A. WADDELL

Deputy Real Estate Commissioner

Loeffler & Bathke Properties
Realtors, Inc.
Peter Alan Loeffler
Irving N. Tons
Janice A. Waddell
Sacto.
JP